

Afonso Anes do Cotom

Rubrica

Dear abbess, I have heard
that you are very learned
about what's good; for love
of God, please have mercy
on me, as I know nothing
more than an ass about fucking
and just this year got married.

I've heard that when it comes
to fucking and other good fun
you're a most learned nun,
so teach me how to fuck,
Madam, as I'm untrained:
my parents never explained,
and I remained quite dumb.

And if by you I'm told
about the art of screwing,
and if I learn to do it
from you in your Godly role
as abbess, each time I fuck
I'll say a solemn Our Father,
and I'll say it for your soul.

I'm certain, Madam, that you
can thus attain God's kingdom:
by teaching all poor sinners
more than abstaining from food,
and by teaching all the women
who come to seek your wisdom
about how they should screw.